



Fondos federales e inscripción de votantes

Todas las organizaciones 501(c)(3) deben cumplir con la misma regla del IRS que prohíbe que las instituciones de beneficencia hagan actividades políticas partidistas de apoyo u oposición a candidatos, pero permite que las organizaciones sin fines de lucro hagan actividades electorales y de promoción de la participación electoral de manera imparcial.

En algunos casos especiales, el Congreso ha añadido estipulaciones con respecto al uso de ciertos fondos federales para restringir las actividades de inscripción de votantes. En contraste, la Ley Nacional de Inscripción de Votantes de 1993 requiere que las agencias estatales que ofrecen asistencia federal como Medicaid o WIC ofrezcan servicios de inscripción de votantes a quienes lo soliciten.

Fondos federales con restricciones para la inscripción de votantes

Subvenciones en bloque para servicios a la comunidad

Las organizaciones sin fines de lucro que reciben subvenciones en bloque (*Community Service Block Grants* o *CSBG*, en inglés) para servicios a la comunidad, como las agencias de acción comunitaria:

NO PUEDEN

- Usar los fondos de CSBG para pagarle al personal o pagar los materiales de inscripción de votantes.
- Usar los fondos de CSBG para ofrecer transporte a los lugares de votación.

PUEDEN

- Usar fondos que no sean de CSBG para inscribir votantes, por ejemplo, su personal u otras personas cuyo pago no provenga de los fondos de CSBG pueden ayudar a inscribir votantes, siempre que esto no se identifique como un servicio de la agencia. En este caso, la inscripción de votantes debe hacerse aparte de la prestación de servicios, por ejemplo, en una mesa o evento local.
- Usar subvenciones de CSBG u otros fondos para realizar cualquier otro tipo de actividad no partidista de promoción de la participación electoral con

el fin de educar a los votantes y fomentar su participación, por ejemplo, recordarles a los clientes y al personal de una elección venidera. No obstante, se recomienda limitar la cantidad de fondos de CSBG utilizados para actividades electorales no partidistas, y hacerlas de manera tal que el público no perciba de ninguna manera que la agencia participa en política partidista.

Head Start

Head Start tiene restricciones similares a las de los beneficiarios de CSBG. Sin embargo, en 2007, la Ley de Head Start fue enmendada para afirmar el derecho de los programas de Head Start a que grupos externos hagan campañas no partidistas de inscripción de votantes en sus sedes. Un programa de Head Start:

NO PUEDE

- Usar fondos de Head Start para hacer ni para que sus empleados hagan actividades de inscripción de votantes.
- Usar fondos de Head Start para ofrecer transporte a los lugares de votación.

PUEDE

- Permitir que una organización no partidista o

Subvenciones en bloque de desarrollo comunitario (CDBG, por sus siglas en inglés)

P: ¿Hay restricciones similares para los fondos de CDBG?

R: No. A diferencia de los fondos de CSBG, no hay restricciones en cuanto a la inscripción de votantes ni actividades no partidistas de cualquier tipo. Si una organización sin fines de lucro recibe fondos de CDBG, debe cumplir con las mismas reglas aplicables a cualquier organización 501(c)(3) que prohíben la actividad política partidista de apoyo u oposición a candidatos.



Nonprofit VOTE

www.nonprofitvote.org



Fondos federales e inscripción de votantes

personas que no sean de Head Start hagan actividades de inscripción de votantes en las instalaciones de Head Start en cualquier horario.

- Hacer cualquier otro tipo de actividad no partidista de inscripción de votantes, como informar a los padres y otras personas acerca de cómo, cuándo y dónde votar.

AmeriCorps y la Corporation for National and Community Service (CNCS)

Los miembros de AmeriCorps y otros receptores de fondos de CNCS están sujetos a la norma para organizaciones 501(c)(3) que prohíbe las actividades políticas partidistas a favor o en contra de candidatos. Además, mientras se le cobre tiempo al programa AmeriCorps o se hagan actividades apoyadas por éste, el personal o los voluntarios que reciban fondos de CNCS:

NO PUEDEN

- Hacer actividades de inscripción de votantes durante el horario de trabajo o mientras trabajen para la organización anfitriona.

PUEDEN

- Poner formularios e información de inscripción de votantes a disposición de los clientes en el establecimiento.
- Realizar otros tipos de educación electoral no partidista como los que realiza la organización en la que prestan servicios.
- Hacer actividades políticas en el tiempo personal fuera del trabajo y cuando no representen a la organización a la que están asignados.

Servicios legales

Los grupos que brindan servicios legales son los que tienen más restricciones. La Ley de Servicios Jurídicos (*Legal Services Act o LSA*) y las normas relacionadas generalmente prohíben a los empleados y voluntarios de organizaciones de servicios legales cualquier clase de actividad política partidista o no partidista, o abogar a favor de una causa.

Fondos federales con requisitos de hacer trabajo de inscripción de votantes

La Ley Nacional de Inscripción de Votantes de 1993

exige que varios tipos de agencias que reciben fondos federales, como las que brindan asistencia pública o sirven principalmente a personas con discapacidades, les ofrezcan activamente a sus clientes la oportunidad de inscribirse para votar. Entre estas agencias se cuentan aquéllas sin fines de lucro, como centros de salud comunitarios o despensas de alimentos que inscriben a gente para recibir Medicaid, WIC, cupones de alimentos y otros programas de asistencia pública que reciben fondos federales.

Para obtener más información, vea nuestra hoja de datos sobre la Ley Nacional de Inscripción de Votantes.

Recursos

- CAPLAW, Election Year Refresher for Nonprofit Community Action Agencies-updated 2014, www.caplaw.org/resources/articlesbytopic/Lobbying/CAPLAW_ElectionYearRefresher_2011.pdf
- Head Start, Memo on Voter Registration (and Voter Education) activities -2007, Feldesman, Tucker, Leifer, Fidell LLC, Washington, DC, my.nhsa.org/advocacy/pdfs_docs/Memo_on_Voter_Registration_Activities.pdf
- Legal Information Institute, Prohibited uses of CDBG Funds, <https://www.law.cornell.edu/cfr/text/24/570.207>
- Corporation for National and Community Service, Prohibited Activities, www.nationalservice.gov, www.nationalservice.gov/sites/default/files/documents/FinalProvisions6-25-13.pdf
- Legal Services Corporation, Regulations CFR 45 Part 1608, www.ecfr.gov/cgi-bin/retrieveECFR?gp=&n=45y4.1.3.11.9&r=PART&ty=HTML
- Nonprofit VOTE, National Voter Registration Act Factsheet, <http://www.nonprofitvote.org/documents/2012/01/the-national-voter-registration-act.pdf>
- Department of Justice, Civil Rights Division, National Voter Registration Act (NVRA) FAQ, www.justice.gov/crt/national-voter-registration-act-1993-nvra

